



联合国



气候变化框架公约

Distr.
LIMITED

FCCC/SBSTA/2000/L.1
14 June 2000
CHINESE
Original: ENGLISH

附属科学和技术咨询机构
第十二届会议
2000年6月12日至16日，波恩
议程项目12

会议报告

附属科技咨询机构第十二届会议报告草稿

报告员：Andrej Kranjc 先生 (斯洛文尼亚)

目 录

	<u>段 次</u>	<u>页 次</u>
一、会议开幕 (议程项目 1)		
二、组织事项 (议程项目 2)		
A. 通过议程		
B. 会议的工作安排		
三、《公约》第四条第 8 款和第 9 款的执行情况 (第 3/CP.3 号决定和《京都议定书》第二条 第 3 款和第三条第 14 款)(议程项目 3) 与《京都议定书》第三条第 14 款有关的事项 (议程项目 4)		

目 录 (续)

	<u>段 次</u>	<u>页 次</u>
四、与《京都议定书》规定的遵守问题有关的程序和机制(议程项目 5)		
五、《京都议定书》第 6、12 和 17 条规定的机制(议程项目 6)		
六、《公约》附件一所列缔约方的政策和措施中的“最佳做法”(议程项目 7)		
七、方法问题(议程项目 8)		
A. 土地的使用、土地使用的变化和林业		
B. 《京都议定书》第五、第七和第八条所述指南		
C. 关于国家温室气体清单方面良好做法的指导意见及不确定性的掌握		
D. 评估影响和适应战略的方法和手段		
E. 其他事项		
八、技术的开发与转让 (议程项目 9)		
A. 协商工作的现状(4/CP.4 号决定)		
B. 其他事项		
九、与有关国际组织的合作(议程项目 10)		
十、其他事项 (议程项目 11)		
十一、会议报告 (议程项目 12)		

附 件 ¹

附属科学和技术咨询机构第十二届会议收到的文件清单	
--------------------------------	--

¹ 附件将编入报告定稿。报告定稿将以 FCCC/SBSTA/2000/5 号文件分发。

一、会议开幕 (议程项目 1)

1. 附属科学和技术咨询机构(科技咨询机构)第十二届会议于 2000 年 6 月 12 至 16 日在波恩海洋旅馆举行。

2. 咨询机构主席 Harald Dovland 先生(挪威)于 2000 年 6 月 12 日主持会议开幕。主席欢迎所有缔约方和观察员参加会议。他指出,这次的第十二届会议不同寻常,在这之前举行了一个星期的非正式会议和研讨会,对科技咨询机构议程上的若干议题作了深入讨论。主席说,届会前一个星期的讨论取得了重大进展,科技咨询机构现在应在此基础上为第六届缔约方会议的成功铺平道路。他强调说,对于许多议题,科技咨询机构第十二届会议的目标应该是就谈判案文达成协议,以便为两附属机构第十三届会议的实质性谈判奠定基础。他最后促请缔约方尽量有效地利用有限的时间。

3. 执行秘书代表秘书处对哈菲兹·阿萨德总统的逝世向阿拉伯叙利亚共和国代表团表示哀悼。

4. 执行秘书报告说,《公约》现在总共收到了 184 份批准、接受、核准或加入的文书;《京都议定书》的批准或加入文书的数量达到了 22 个。他希望届会前一个星期举行的非正式会议和研讨会将是科技咨询机构在正式的第十二届会议期间取得最大进展的良好开端。他请各代表就届会前一个星期讨论的安排问题提出反馈,秘书处将在附属机构第十三届会议前计划会前一星期的讨论时予以考虑。

二、组织事项 (议程项目 2)

A. 通过议程 (议程项目 2(a))

5. 科技咨询机构于 6 月 12 日举行了第一次会议,审议了 FCCC/SBSTA/2000/1 号文件所载的临时议程。

6. 科技咨询机构通过下列议程：
 1. 会议开幕。
 2. 组织事项：
 - (a) 通过议程；
 - (b) 会议工作安排。
 3. 《公约》第四条第 8 款和第 9 款的履行情况(第 3/CP.3 号决定和《京都议定书》第二条第 3 款和第三条第 14 款)。
 4. 与《京都议定书》第三条第 14 款有关的事项。
 5. 与《京都议定书》规定的遵守有关的程序和机制。
 6. 《京都议定书》第六、第十二和第十七条规定的机制。
 7. 《公约》附件一所列缔约方政策和措施中的“最佳做法”。
 8. 方法问题：
 - (a) 土地的使用、土地使用的变化和林业；
 - (b) 《京都议定书》第五、第七和第八条所述指南；
 - (c) 关于国家温室气体清单方面良好做法的指导意见及不确定性的掌握；
 - (d) 评估影响和适应战略的方法和手段；
 - (e) 其他事项。
 9. 技术的开发与转让：
 - (a) 协商工作的现状(第 4/CP.4 号决定)；
 - (b) 其他事项。
 10. 与有关国际组织的合作。
 11. 其他事项。
 12. 会议报告。

B. 会议的工作安排

(议程项目 2(b))

7. 科技咨询机构于 6 月 12 日在第一次会议上审议了这个分项目。它收到了 FCCC/SBSTA/2000/1 号文件附件三所载的会议暂定时间表。主席指出，会议时间表应用于指导科技咨询机构的工作安排，但是应视工作进展情况而保持灵活性。

三、《公约》第四条第 8 款和第 9 款的执行情况

(第 3/CP.3 号决定和《京都议定书》

第二条第 3 款和第三条第 14 款)

(议程项目 3)

与《京都议定书》第三条第 14 款有关的事项

(议程项目 4)

1. 会议情况

8. 附属科技咨询机构在分别于 6 月 12 日和.....日与附属履行机构联合举行的第 2 次和第.....次会议上审议了这些项目。它讨论了 FCCC/SB/2000/2 号文件。

9. 在 6 月 12 日与附属履行机构联合举行的第 2 次会议上，附属科技咨询机构主席报告了依据 12/CP.5 号决定²于 2000 年 3 月 9 日至 11 日和 2000 年 3 月 13 日至 15 日在波恩举行的关于这些项目的研讨会的结果。

10. 在第 2 次会议上，附属执行机构副主席 Bo Kjellen 先生(瑞士)和 Mohammad Reza Salamat 先生(伊朗伊斯兰共和国)报告了他们两个附属机构主席的请求，在届会前夕就这些项目主持的非正式会议的情况。

11. 在 6 月 12 日的联合会议上，两个附属机构同意通过联合联络小组审议这些项目。两位主席任命 Kjellen 先生(瑞士)和 Salamat 先生共同担任联络小组主席。

[待 补]

2. 结 论

[待 补]

² 第五届缔约方会议通过的各项决定的全文，见 FCCC/CP/1999/6/Add.1 号文件。

四、与《京都议定书》规定的遵守问题 有关的程序和机制 (议程项目 5)

1. 会议情况

12. 附属科技咨询机构在分别于 6 月 12 日和.....日与附属履行机构联合举行的第 2 次和第.....次会议上审议该项目。它讨论了以下文件：FCCC/SB/2000/1 和 FCCC/SB/2000/MISC.2 和 Corr.1。

13. 在 6 月 12 日的联合会议上，Tuiloma Neroni Slade 先生(萨摩亚)报告了他们应两个附属机构主席的请求，在届会前一周与附属科技咨询机构主席 Harald Dovland 先生(挪威)共同主持的关于这一项目的非正式会议的情况。

14. 在 6 月 12 日的联合会议上，两位主席委托依据第 8/CP.4 号决定³设立的遵守问题工作组讨论这一项目，讨论由 Dovland 先生和 Salade 先生主持。

[待 补]

2. 结 论

[待 补]

五、《京都议定书》第 6、12 和 17 条规定的机制 (议程项目 6)

1. 会议情况

15. 附属科技咨询机构在分别于 6 月 12 日和.....日与附属履行机构联合举行的第 2 次和第.....次会议上审议了该项目。它讨论了以下文件：FCCC/SB/2000/3 号和 FCCC/SB/2000/MISC.1 和 Add.1。

³ 第五届缔约方会议通过的各项决定的全文，见 FCCC/CP/1998/16/Add.1 号文件。

16. 在 6 月 12 日的联合会议上，Kok Kee Chow 先生(马来西亚)报告了他应两个附属机构主席的请求，在届会前一周主持的关于这一项目的研讨会的情况。

17. 在 6 月 12 日的联合会议上，两个附属机构同意通过联合联络小组审议这一项目，审议由 Chow 先生主持。

[待 补]

2. 结 论

[待 补]

六、《公约》附件一所列缔约方的政策和措施中的“最佳做法”

(议程项目 7)

1. 议事纪要

18. 科技咨询机构分别在 6 月 13 日和……日第 4 和第……次会议上审议了本项目。科技咨询机构收到了 FCCC/SBSTA/2000/2 号文件。

19. 在 6 月 13 日第 4 次会议上，主席报告了他在会前一周中就本项目主持进行的非正式会议的情况。

20. 在同次会议上，主席请 José Roméro 先生(瑞士)协助他就本项目进行非正式磋商。

[待 补]

2. 结 论

[待 补]

七、方法问题

(议程项目 8)

A. 土地的使用、土地使用的变化和林业

(议程项目 8 (a))

1. 议事纪要

21. 科技咨询机构分别在 6 月 12 日和……日第 1 和第……次会议上审议了这一分项目。科技咨询机构收到了 FCCC/SBSTA/2000/3⁴ 号文件。科技咨询机构还收到了政府间气候变化专门委员会(气专委)关于土地使用、土地使用变化和林业问题的特别报告。

22. 在 6 月 12 日第 1 次会议上, 气专委主席罗伯特·沃森先生发言介绍了上述特别报告。联合国粮食和农业组织代表也在第 1 次会议上发了言。

23. 在同次会议上, Philip Gwage 先生(乌干达)应各附属机构主席的要求, 就有关本项目的非正式会议提出了一份报告, 他与 Halldor Thorgeirsson 先生(冰岛)在会前的一周中共同主持了有关非正式会议。

24. 在 6 月 12 日第 1 次会议上, 科技咨询机构同意由 Gwage 先生和 Thorgeirsson 先生共同主持的联络小组审议这一分项目。

[待 补]

2. 结 论

[待 补]

⁴ 秘书处被要求印发该文件的一份更正, 正确地反映新西兰提供的数据。

B. 《京都议定书》第五、第七和第八条所述指南

(议程项目 8 (b))

1. 议事纪要

25. 科技咨询机构分别在 6 月 12 日和……日第 1 和第……次会议上审议了这一分项目。科技咨询机构收到了以下文件：FCCC/SBSTA/2000/INF.3, FCCC/SBSTA/2000/INF.5 和 Add.1—2, 和 FCCC/SBSTA/2000/MISC.1 和 Add.1。

26. 在 6 月 12 日第 1 次会议上, Newton Paciornik 先生(巴西)应各附属机构主席的要求, 就有关本项目的非正式会议提出了一份报告, 他与 Helen Plume 女士(新西兰)在会前的一周中共同主持了有关非正式会议。

27. 在 6 月 12 日第 1 次会议上, 科技咨询机构还同意由 Paciornik 先生和 Plume 女士共同主持的联络小组审议这一分项目。

[待 补]

2. 结 论

[待 补]

C. 关于国家温室气体清单方面的良好做法的
指导意见及不确定性的掌握

(议程项目 8 (c))

1. 议事纪要

28. 科技咨询机构分别在 6 月 12 日和……日第 1 和第……次会议上审议了这一分项目。科技咨询机构收到了气专委的报告, 关于国家温室气体清单方面的良好做法的指导意见及不确定性的掌握。

29. 在 6 月 12 日第 1 次会议上, 气专委国家温室气体清单工作组联合主席代表气专委主席发言介绍了上述报告。

[待 补]

2. 结 论

[待 补]

D. 评估影响和适应战略的方法和手段

(议程项目 8 (d))

1. 议事纪要

30. 科技咨询机构分别在 6 月 13 日和……日第 4 和第……次会议上审议了这一分项目。科技咨询机构收到了以下文件：FCCC/SBSTA/2000/INF.4 和 FCCC/SBSTA/2000/MISC.5。

[待 补]

2. 结 论

[待 补]

E. 其他事项

(议程项目 8 (e))

1. 议事纪要

31. 科技咨询机构分别在 6 月 13 日和……日第 4 和第……次会议上审议了这一分项目。

32. 在 6 月 13 日第 4 次会议上，主席指出，在这个议程分项目下科技咨询机构需要注意的一个问题，是国际运输所用燃油产生的排放问题，特别是与国际民用航空组织(民航组织)和国际海事组织(海事组织)的合作问题。

33. 同次会议还为科技咨询机构备有民航组织和海事组织的书面报告。

2. 结 论

34. 科技咨询机构注意到了秘书处提供的有关国际运输所用燃油产生的排放、特别是与民航组织和海事组织合作问题的资料。科技咨询机构赞赏地注意到民航组织和海事组织就其有关空运和海运温室气体排放的活动提出的书面进度报告。

八、技术的开发与转让

(议程项目 9)

A. 协商工作的现状(4/CP.4 号决定)

(议程项目 9(a))

1. 审议情况

35. 科技咨询机构在 6 月 13 日和____日第 3 次和第____日会议上分别审议了这一分项。它收到了下列文件：FCCC/SBSTA/2000/4、FCCC/SBSTA/2000/INF.2、FCCC/SBSTA/2000/INF.6 和 FCCC/SB/2000/MISC.2。它还收到了政府间气候变化问题小组编写的技术转让的方法问题和技术问题特别报告。

36. 政府间气候变化问题小组第三工作组联合主席在 6 月 13 日第 3 次会议上发了言，介绍了该份特别报告。

37. 科技咨询机构主席还向第 3 次会议报告了他在会议召开前一周期间就这一项目进行的非正式磋商情况。

38. 主席还在同次会议上宣布，为了进一步开展磋商工作，他计划继续举行已设立的“主席之友”非正式小组的会议。他还告诉科技咨询机构说，他计划在第十三届会议上设立一个技术开发与转让问题联络小组。

[待 补]

2. 结 论

[待 补]

B. 其 他 事 项

(议程项目 9 (b))

1. 审 议 情 况

39. 科技咨询机构在 6 月 13 日和____日第 3 次和第____次会议上分别审议了这一分项。

40. 政府间气候变化问题小组下属的区域气候模式对小岛国家的适用问题第一工作组联合主席在 6 月 13 日第 3 次会议上发了言。

[待 补]

2. 结 论

[待 补]

九、与有关国际组织的合作

(议程项目 10)

1. 审 议 情 况

41. 科技咨询机构在 6 月 13 日和____日第 3 次和第____次会议上分别审议了这一项目。

42. 政府间气候变化问题小组主席和全球气候观测系统(GCOS)主任在 6 月 13 日第 3 次会议上发了言。

43. 世界卫生组织、《拉姆萨尔公约》秘书处和联合国开发计划署的代表也在第 3 次会议上发了言。

[待 补]

2. 结 论

[待 补]

十、其他事项

(议程项目 11)

1. 审议情况

44. 科技咨询机构在 6 月 13 日和__日第 4 次和第__次会议上分别审议了这一分项。

45. 主席在 6 月 13 日第 4 次会议上指出，科技咨询机构在这一项目下需注意《公约》第 6 条所述的教育、培训和宣传问题。关于这一问题，科技咨询机构收到了 FCCC/SBSTA/2000/NISC.3 号文件。

46. 在同次会议上，秘书处向科技咨询机构报告了关于促进执行《公约》第 6 条的各项建议。

47. 秘书处还在第 4 次会议上向科技咨询机构报告了专家名册的情况。

[待 补]

2. 结 论

[待 补]

十一、会议报告

(议程项目 12)

48. 科技咨询机构在 6 月__日第__次会议上审议了第十二届会议的报告草稿 (FCCC/SBSTA/2000/L.1)。

[待 补]

-- -- -- -- --